

מדינת ישראל

משרד הממשלה

משרד

מס. ל.מ.

מסמכים 297/10 - תיק מס.
בטול-כרס, בית-עמאר, ירושלים.
ראמאללה

מחלקה

תיק מס.
297/10
297/10

מדינת ישראל
ארכיון המדינה



שם תיק: אפיף ח'ורי - מסמכים בעניני מקרקעין
בטול-כרס, בית-עמאר, ירושלים, ראמאללה

מזהה פיוז:

פ-297/10

מזהה פריט 000vm18

כתובת: 2-112-8-4-4

תאריך הדפסה: 11/06/2017

THE JOURNAL OF
THE
SOCIETY OF
THE
SOCIETY OF
THE
SOCIETY OF

THE JOURNAL OF
THE
SOCIETY OF
THE
SOCIETY OF
THE
SOCIETY OF

~~Just~~

بلدية طولكرم

الرجاء ان تذكروا عند الاجابة
رقم ٤/٦٦

صندوق البريد رقم ٩

التلفون رقم ١٥

طولكرم في ٢٤ / ٢ / ١٩٤١

حضرة المحامي عفيف افندي الخوري المحترم

الموضوع - فريد الطمال وشركاه

الاشارة - تحريركم المؤرخ في ١٤ شباط سنة ١٩٤١

جوابا على كتابكم اعلمكم بان فريد الطمال وشركاه كانوا اتفقوا على بيع
قطعة الارض خاصتهم الى بلدية طولكرم بمسعر الدونم الواحد عشرين جنيفها فلسطينيا
واتفق بنفس الوقت الحاج مصطفى صدوق وشريكه على بيع ارضهم المجاورة لارض فريد
الطمال وشركاه بنفس السعر ولما كانت القطعتين تلزمان للبلدية لانشاء سوق للحيوانات
عليهما فقد قرر المجلس البلدي شراءهما معا بالسعر الذي وافق عليه اصحاب
الاملاك مجتمعين . واستنادا على ما تقدم تعاقدت البلدية مع الحاج مصطفى
وشريكه على شراء تلك القطعة ودفعت لهما جزاء كبيرا من الثمن ولولم تكن البلدية
وانتة من شراء الارض الاخرى من فريد الطمال وشركاه حسما تم الاتفاق معهما لما
اقدمت على الشراء لجزء من الارض لا يمكن ان يغى بالنفاية المقصودة لوحده . وفعلا
حضر فريد الطمال وشركاه الى دائرة البلدية مع طاهر افندي حنون وعبد الرحيم الحمد
والمحامي عثمان افندي المشناق لاجل تحرير العقد والتوقيع عليه وايدوا الموافقة السابقة
ونظرا لتغيب البعض من الشركاء حينئذ تاجل توقيع العقد بعد تحريره لمدة يومين .
تستغرب بلدية طولكرم كل الاستغراب تشبث فريد الطمال بالرجوع عن البيع الذي ارتبط
به هو وشركاؤه امام المجلس البلدي مرة وامام الاشخاص العار ذكرهم مرة اخرى وبعد
ان جعلوا البلدية تشتري ارضا من المالكين الآخرين تقمة لارضهم حتى يستطيع انشاء
سوق الحيوانات على القطعتين معا . والبلدية تعتبر هذا الفكول نتيجة لمداخلة من
يهمهم الصيد في الماء العكر .

لا يمكن ان توافق البلدية دفع ثمن تلك الارض باكثر من السعر المتفق عليه

وفي حالة الاصرار على رفض البيع تضطر البلدية الى طلب استملاك الارض المذكورة

رئيس لجنة بلدية طولكرم

حسب القانون . وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

نسخة لمدير دائرة تسجيل الاراضي بالقدس
لجناب مساعد حاكم اللواء في طولكرم

في ١٤ شباط سنة ١٩٤٠

رئيس بلدية طولكرم المحترم

الموضوع : - عهد الطمّال وشركاه

الاشارة : - تحريركم رقم ٤/٦٦ المؤرخ ١١/١١/١٩٤٠

بالاشارة الى تحريركم المذكور أعلاه ابدى ان موكليني المذكورين
على استعداد للمفاوضة فقط على اساس سعر الدونم الواحد مائة
وخمسين جنهما فلما طعننا باختيار ذلك السعر هو السعر
الحالي للارض *

٢- ارجوا فادتي عما اذا كان المجلس البلدي يرغب في دفع ذلك أم
لا حتى اتخذ الاجراءات القانونية لالغاء شهادة الاستملاك
فتمسني لموكليني المذكورين التصرف في الارض بحسرة وبمعـ
الى راغب اخر *

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

المحامي

نسخة لمدير دائرة تسجيل الاراضي بالقدس *

نسخة لحاكم اللـواء طولكرم *

١- زبد الطبا { بمعرفة تركه اوله

٢- صه الطبا

٢- صانع الطبا

٣- محمد الطبا { بمعرفة تركه اوله

١
بلمرية طوكركم

صندوق البريد رقم ٩

التلفون رقم ١٥

الرجاء ان تذكروا عند الاجابة

رقم ٤٦٦

« ١١ / ١٩٢٠ »

حضرة السادة صالح محمد ومجاهد وصبي اولاد احمد طاهل المحترمين

ايها حضراتكم الادارة لمدينة طوكركم السادة الثلاثة من طاهل محمد
الاربعة الواقع في « ١١ / ١٩٢٠ » حيث تحت مقعهم مجلس مدينة طوكركم
في موضع شراء قطعة الارض التي تملكونها من شركاءكم مع بلدية نابس
والتي قرر مجلس المدينة استغلالها لاقامة سوق بيع الخضراوات علما

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام
يحيى لجنة مدينة طوكركم

صالح الجوي

قد يكون لنا المصنف عفيف القوي بالمعرفة والدقة بهاية واستنفاذاً من درجته
 مع درجات الحكمة في العفة اذا شئت عند تزيج ملكية ارضنا مع حقوقكم السدي وقد
 اذناه بانه ينظم ويرفع ويقدم جميع الدواجن والسوسن عوارض والطباشير وقد نوقاه بقتلها والبشع
 وبراعة الدوائر والمصارف والتنفيد والتمكين والمصارف والسورار وله اربعة ثمانية المصالح
 من اية دائرة او كسنة دارة يعطى وجمهورون يزداد ذلك اربعة خمسة وراة
 فبما انه يفرهم بغير قنبرهم وانه يكون فيه وبقدر الكون ويوفر فيه الدرة ثم اخرجني
 وفيه العطاء هذه الموانع كثر



اعمده مع التكرير والقرايح الموضوعة

المصنف
 [Signature]

و اما در مورد این که در این کتاب
در مورد این که در این کتاب
در مورد این که در این کتاب
در مورد این که در این کتاب
در مورد این که در این کتاب
در مورد این که در این کتاب
در مورد این که در این کتاب
در مورد این که در این کتاب
در مورد این که در این کتاب
در مورد این که در این کتاب

در مورد این که در این کتاب

10

در مورد این که در این کتاب

رقم ١٩١٢/٩

شفقة الحاجي السيد عفيف الفخريه القدم .

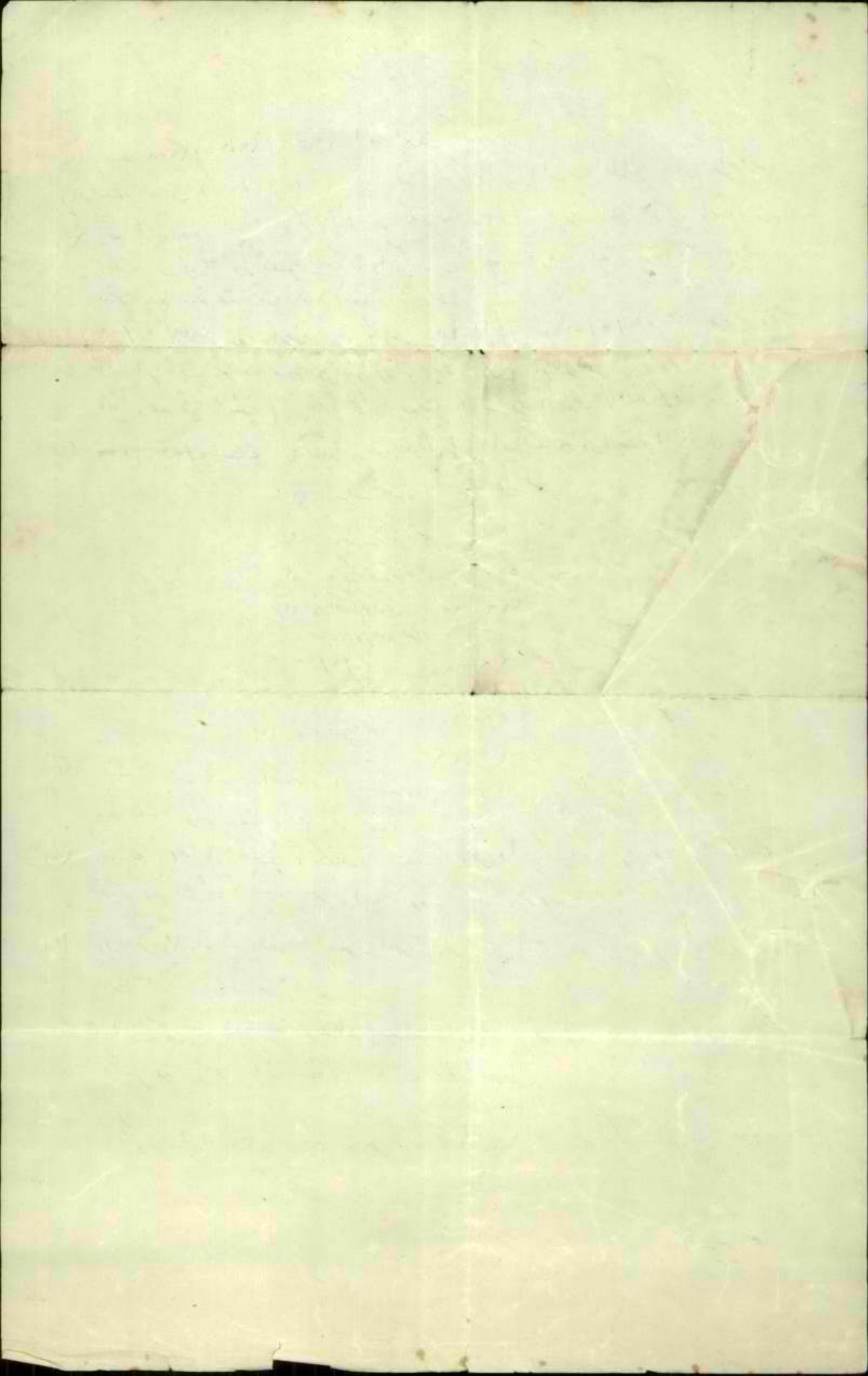
بعد التوجه استفتت كتابكم المرسى بالوكالة عنه عبد الرحمن الجبشي واعلمكم اني كنت
استأجرت الدار منه مائة الف السيد محمد الجبشي ودفعته له وادعته له ولا اعز من كلامكم
فاذا كان له لو كلام ان صعد عليه انه يرجع السيد محمد الجبشي في انه يرجعني
داخرا

بشرا ابو عيسى

حضرة المحامي عفيف اخذني الخوري المحترم
لبداية ، وكلنا نأتمنئ الرسل والمؤمنين باسم والدتي دعواتي تعدد صلواتي آسف
لعمله بمرصم بن هذا البيان الذي يريه به بلا بسبب الخالق من اني انا المستاجر لانه
لم يكن من العار عندنا ان تستاجر النساء من جدد الرجال ، لهذا خاتمة اي سؤال اذ استفسر
يجب ان يكون عني رأياً
واذا اردتم الاستفسار فاني قد استاجرت الدار من السيد محمد الجبتي بموجب
عقد دوفنت له التوجه قبل درود تحريركم بحدوث لنا ارجوكم مراجعة المعطى اليه
رأساً ، وتفضلوا

عشتم نسيم

٩-٢-١٩٩١



In the Dist. Court,
Jerusalem.

In the matter of:

Artini Bekmezian

1. Joseph Allina, Jerusalem
2. Maurice Goldenthal, "
3. Wadie Sumnu, "
4. Hagop Melikian, "

Facts: 1. plaintiff was declared Bankrupt on

30.12.1928

2. On 16.5.1929 ~~and after entering into a~~ ^{entered into} Concordat with the creditors. he was discharged from
order by the Court was given to take effect.

3. Before the discharge on 19.3.1929 an
agreement was entered into between plaintiff (a firm
bankrupt) & Depts. ^{in which Depts.}
Concordat on certain conditions. Depts.
agreed to guarantee the plaintiff's rights against the
non payment of the agreed percentages by the
bankrupt had taken over inter alia the
following bills & other valuable securities:-
a. Insurance Policy (15,000 francs) L.P.
b. Collected on behalf of the plaintiff from Silberstein 500
c. Collected from J. H. H. 550
d. Stock in the SLP 628.240

4. Out of the whole amount of the Concordat
plaintiff paid into the Den Tempelgesellschaft
Bank 416.295 (from 20.5.1929 till 3.1.30)

5. Plaintiff was also made to pay (sum)
after the appropriation by Depts. of the Policy a sum of
L.P. 38.695.

6. The guarantee was for L.P. 800 which ^{amount} the Depts did not pay.
7. After the Concordat until 1937 the Plaintiff continued to carry out the work in the shop until he was finally & in his sickness chased out from the place & the place ^{was} sold.
8. The Books were all left in the custody of Depts.

The Dist. Court has jurisdiction because
 (a) The Depts. live in Jerusalem.
 (b) " subject matter is within the power of Dist. Court.

Application is therefore made that:-

- (a) A copy of this claim be served on each of Depts.
- (b) A hearing fixed for in the usual manner
- (c) A decree given against Depts. ^{in their joint} ^{to give an account for the} ^{to pay} ^{of the} ^{balance of what received & taken over}
- (d) ^{up them} be ordered to pay costs & advocate fees.

January 10th. 1941.

Director of Land Registration,
Jerusalem.

Subject: Hassan Nasrallah Abu-Ayyash, heirs
of.

1. The above heirs are claiming shares by way of succession in certain plots of land in Beit Ammar village. They applied for transfer of their respective shares to their names by way of succession.

2. A certificate of succession and other necessary documents were produced as requested.

3. The properties are registered in the name of "Hassan Nasrallah Abu-Ayyash," and the heirs claimed that the correct name was "Hassan Bin Hassan Nasrallah Abu Ayyash". The Mukhtars of the village testified to this and had signed a Mazbata to that effect.

4. Objection was however made to this by one of the heirs who claimed that the correct name was "Hassan Nasrallah Abu-Ayyash" the father of the registered owner. Incomplete and vague Mazbatahs were produced to that effect and affidavits were submitted by counsel of the objectors. But all the affidavits and Mazbatahs were produced not with the view of clearing out matters but to make them more complicated and difficult. Repeatedly the Directors of Lands expressed his opinion to notify the objectors to resort to Court but the objectors have always failed to do so and resorted to the common method of fishing in dirty water.

5. From the following it would be very clear that the correct name was "Hassan Bin Hassan Nasrallah":

(a) The title deeds purport to be dated 312 Hejra (46 years ago.) In the certificate of succession "Hassan bin Hassan Nasrallah" is said to have died 21 years ago, while the Mukhtars of the village who are 60 years of age stated that they do not remember the death of "Hassan Nasrallah." With this circumstances on hand could it be reasonably assumed that the registration was in the name of "Hassan Bin Nasrallah? If "Hassan Nasrallah (if he ever existed) died before sixty years ago, could it be alleged that the registration (some forty years ago) was in his name?

(b) The certificate of succession which was in the correct name is a judgment, and name of the testator mentioned therein is assumed to have been true.

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

1947-1948

The matter as between the heirs is Res-Judicata ; they are estopped from denying that the correct name of their testator was "Hassan Bin Hassan Nasrallah".

(c) The certificate of succession was used in the Magistrate Court, and a judgment based thereon was issued accordingly. It is apparent therefore that by their conduct the heirs have admitted the correctness of the name as stated in the certificate of succession.

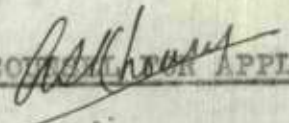
(d) If the heirs believe in the truth of their objection they should have by this time produced or instituted proceedings with the view of obtaining and producing a certificate of succession showing the correct name of the testator.

Application is therefore made that:-

(a) The shares in the name of Hassan Abu Ayyash be transferred to the names of the heirs as requested or alternatively,

(b) The objectors be asked to produce within a reasonable period of time a certificate of succession if they still contest to the one produced by us, or alternatively

(c) They shall be once for all asked to go to Court if they still contest our rights as set out.


COPIES FOR APPLICANTS

دوسيه رقم ٢٩١٢٠٢

كسبت تسجيل بلاغي

القدس ٢٥١ - ١ - ١٩٤١

الخطا الى



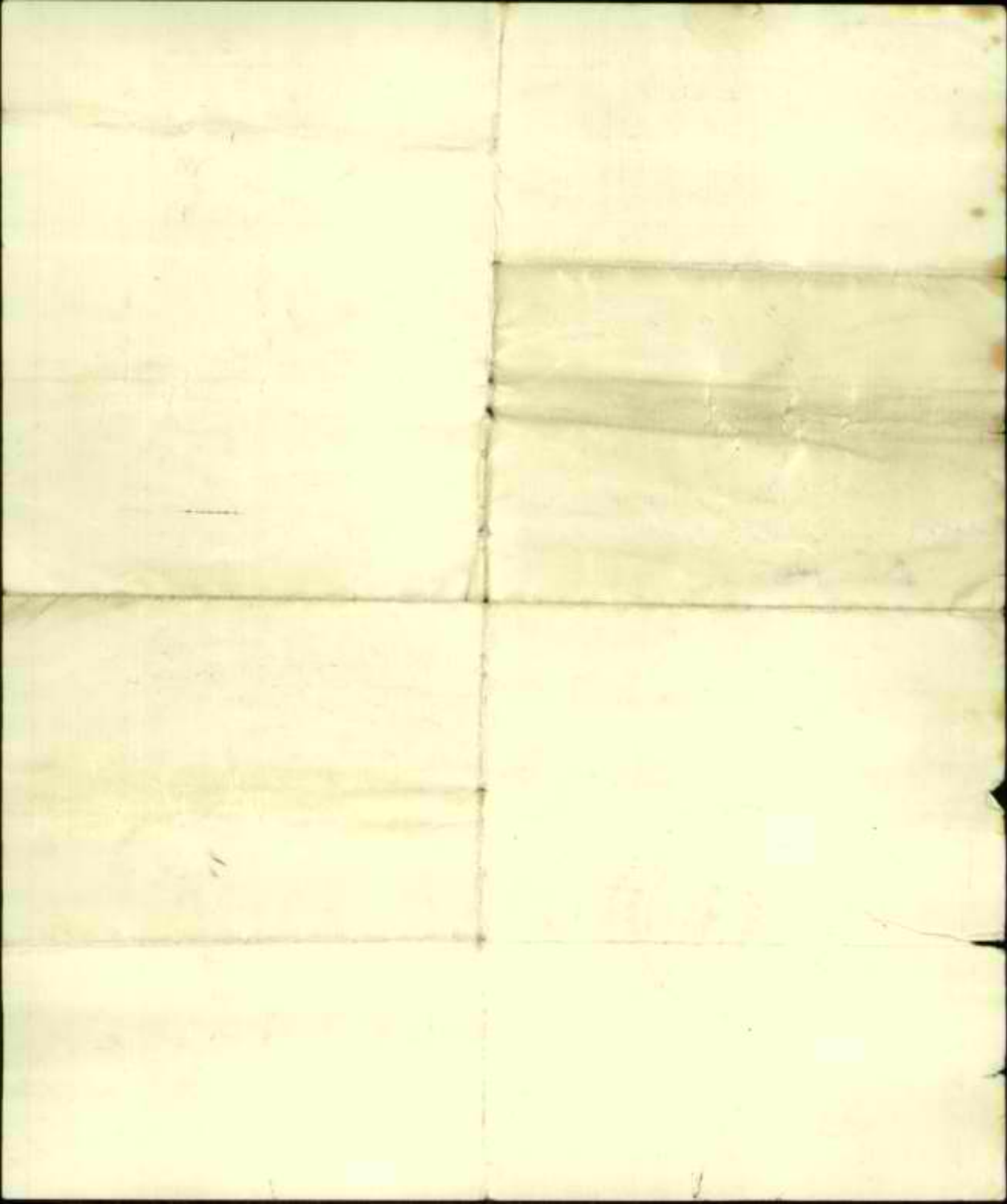
حفظ افاضل ذوي ابراهيم خليل

محمود عيسى علي

رئيسة محمد صالح

جواباً لرسالة منكم المتقدمة الى بشأنه لتوقيف معاملة لغالو بشأن تسجيل
قطعة بداره الديرية المشيرة والمعروفة براس الخربة بكم زبادة به محمد
طهارة من اراضى المالحه المتعدده شأنه عزت لردديه جواباً لمرسول
شرفاً عليه محمود وداره بغيره غرضاً الحاج احمد صالح عسيرة
كل في سعادته مدير بلاغي آية ابلغكم بمرور مراحله الحكم ذات بلاغي
باجل اثبات حقكم وابراراً منها لتزقيف المعاملة لطرف عشرية لونا
به تارخ هذا الاخطاء واذ انما ظرتم حبه ابراراً لطرف هذه
المقضية تجرى المعاملة ولا يثبت لادعائكم





the 31st. of January, 1941

Director,
Land Registry,
JERUSALEM.

Subject:- Expropriation in respect of Parcels
Nos. 7A and 7B., Ramallah.

Ref:- Notice to Treat dated 17.12.1941.

1. With reference to the above mentioned Notice to Treat I would submit that my client's land falls in one of the finest localities in Ramallah.

2. My client is prepared to Treat on the following basis
viz:-

	<u>£P.</u>	<u>Mils</u>
(a) 1849 m2 of land at 450 mils per m2.....	832.	050
(b) Loose stone wall.....	025.	000
(c) Trees (fruitful & others)...	060.	000
(d) House & well.....	1400.	000
(e) Cement drainage pipes exten- ding outside land.....	0014.	000
Total:.....	<u>2331.</u>	<u>050</u>

In case this is accepted I should be much obliged if you would inform me to enable me carry out the transaction in the Land Registry in the regular manner.

I have the honour to be,

Sir,

Chairman,
Central Housing Commission,
Public Works Department,
J E R U S A L E M.

Change.

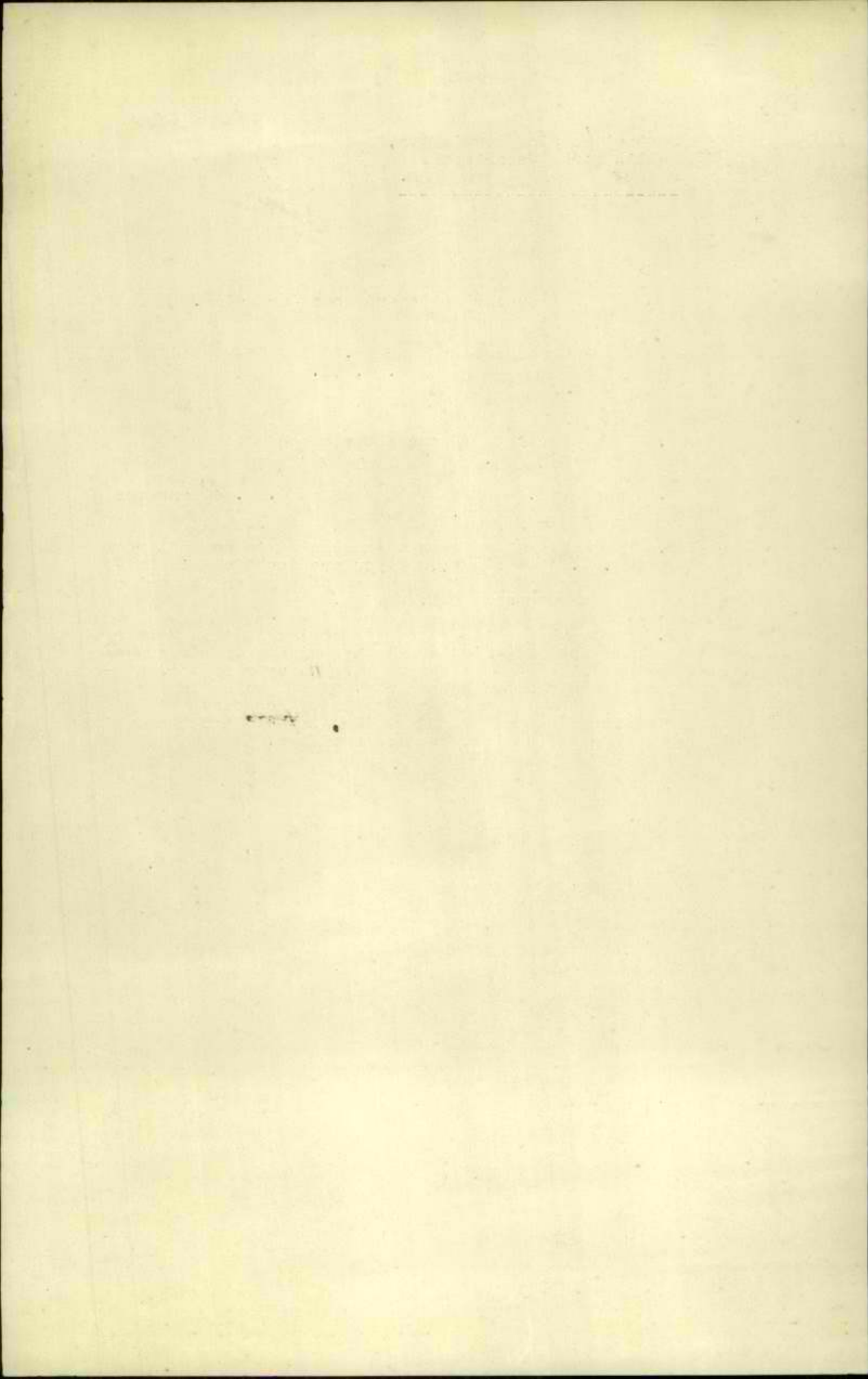
Sir,

Subject : Remand Home Jerusalem.

Reference : Your No.36/2/1/586 dated
6. 3. 41.

1. Receipt of your above quoted letter is acknowledged.
2. Par. 4 of my letter dated 4. 2. 41 answers to your queries.
3. As I have already suggested in my letter of 4. 2. 41 (para 5), if you are doubtfull in this matter it would be advisable to refer it to the Crown Counsel for a ruling.
4. The attitude you are taking in this matter is not justified and is astonishing. Unless *either*
(a) the rent is paid to the ~~Manager~~ of the Partnership Abdul Rahman Eff. within seven day or
(b) the matter is referred to the Honourable the Crown Counsel for a ruling, I ~~shall~~ *shall* you responsible for all costs , damages and fees.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient Servant.



مسجل محكمة مركزية القدس

قضية رقم ٤٠/١٣٧

المدعي - ~~مسلم~~ ^{عيسى} عرنكي بواسطة وكيله المحامي عفيف خوري المدعى
المتى عليه - حنة ارملية بطرس عرنكي بواسطة وكيلها المحامي حنا
عطا الله القدس.

١ - تمتعت ~~نقط~~ ^{نقط} الخلاف في الدعوى المذكورة أعلاه

بتاريخ ١٩٤١/١/٢٨

أرجو تعيين تاريخ لروايتها من طرف المحكمة
حسب الأصول.

وكيل المدعى

المحامي





A No 392301

RECEIPT 7737 واصل

Court 31

In the

14/1/11

100

أرسلت من قبل
المحكمة
المدنية
الرقم 14/1/11

100

100

14/1/11

A No. 30202



RECEIPT

In the

Court

at

1/1/1

1911 - Criminal Case
Civil Division Appeal

1/1/1

Received from
the sum of L.P.
in respect of

1/1/1

1/1/1

1/1/1

1/1/1

Date

Court

1/1/1

Printed on white paper

For the two sides of the

1/1/1

1/1/1

٢٧

مذكورة مسودة

عنوان الدعوى مختصرة

الى المدعى عليه المذكر - باز - حذر من المذكر

بما ان مذكر المذكر المدعى قد اقام عليه دعوى يطالب فيها بمبلغ اثنى عشر

مائه فلسطيني - مستنداً الى ما يدعيه من ان مذكراً المذكر نفسه

مها ومن ممتلكاتها في هذه الدعة لانه يفتقر عليه ان يصر الى هذه المحكمة

للرد على دعواه في اليوم السبت ١٠ من شهر شعبان ١٣٤٠ ص ١٠

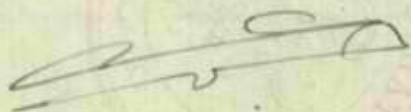
وايكن معلوماً ان اذا توافقت الصور بين المدعى ان يصر من دعواه

ويجوز اصدار الحكم بحفظ غايها

تعييه = اذا كنت تعلم بالادعاء يصر عليه ان تدفع المبلغ المدعى به الى المحكمة

مع مصادرة الدعوى اجتناباً لتنفيذ الامر الذي قد صدر بحسب او بالجز

على اموالك او بالأمور معا



الأمور التي نشأت عنها أسباب الدعوى

ان كنت بعد من غير قطع اربعة عشر سنة اخذت ثوبا بغير دفع ثمن
بغير دفع ثمن سنة فخرجت فدين فيكون من ثمن الثوب اربعة عشر سنة
رغم اني اربعة وثلاثون سنة فدين وبعثت بذكره بين اني فخرجت فدين وقد علمت
مرازا وصحبه عن يدي في ذلك انك جدي وانكم عدي بالدين في الرسم والمادة الثوب

الأمور الواقعية التي تبين ان لمحكمة صلح رام الله الموقرة صلاحية النظر في هذه الدعوى

اولا كبرية بلع دفع في ثوب ثوبا انا بعد الرسم ٩ فاجرة من صراحة محنة صرنا ٩
ثانيا الموقرة انتظر في هذه الدعوى

قيمة موضوع الدعوى مل جنبيه فيه فدين

الأسباب الثبوتية : انه انكر المدعى عليه في حقيقته انك

محل تبليغ المدعى عليه القدس باب الموقرة عياره الدعوى باره حذر

لذا ان اطلب تبليغ المدعى عليه صورته عن لائحة الدعوى هذه وصورة عن كافة الأوراق الموقرة وجلبه

واصدار الحكم ضده بالبلغ المدعى به مع الرسوم والمصاريف القانونية! امنا المدعى

على المدعى

مل جنبيه

الرسوم

بسم المحكمة



بعداً بالعلماء أحمد بن حنبل بن أبي

۱۱۱

1890

عنا بعد ان نرى

میتا و عمارت است

منه الى الله تعالى

—

5

Chairman,
Central Housing Commission
Public Works Department
Jerusalem

Subject: Remand
Home.

Ref. Com. No. 35721/586

Ser.

1. With reference to your above
quoted letter I would state
that after thorough search in
~~the~~ documents pertaining to
the above lease I found

out That (a) the Agreement was signed by the Partnership notwithstanding the ^{separate} members, ~~being~~ (b) the rent was paid to the Partnership for the year 1359 H. & rent was

Partnership. The remaining rent was payable to the partnership through its manager, Abdul Rahman Eff. Disposed. In accordance with the agreement, however, the same was paid to the partnership.

I am ^{however} aware of any
acknowledgement of receipt of
debt rent due to any of
the partners that constituted the
partnership I am therefore
not in a position to supply
with an acknowledgement
of receipt
of which I can supply
you with a copy.

2. Now that this matter has been outstanding for some time / I hope from that the necessary steps be

في ٣١ / ١ / ٤١

الى

كنتم استأجرتكم في العام الماضي العقار الذي تشغلونه من السيد محمد
الجهشه بكامله ودفعت له الايجار عن تلك السنة مع العلم بان لعهد
الرحمن أفندي الجهشه نصف العقار المذكور؛

لذلك كلفني موكلي عهد الرحمن أفندي الجهشه
أن اطلب منكم ان تعقدوا الايجار معه عن السنة الحالیه
وأن تدفعوا له الايجار كاملاً وذلك في مدة ٧ أيام من تاريخ استلامكم
هذا الاخطار وفي حالة عدم اتمام ذلك فساخطر لطلب التخلية بواسطة
المحكمة وتحملون مصاريف ورسوم لا لزوم لها

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

المحامي

291

مسحوق ۱۲۱ - مسیح اسیل عسیر و عسیر مسیح اسیل عسیر

سیدنی کوستان

بعد البيع - شرا - جملها لتمام

۲۵-۷-۲

14/17